

TOOL TPMS CUB MANUALE ISTRUZIONI



POSSIBILITÀ DI EFFETTUATE IL TUO ORDINE TRAMITE LAGHISHOP.IT / INFO@LAGHISHOP.IT / +39 0546 46 19 6

O LYGHI

Laghi SRL / via Mengolina, 51 / 48018 Faenza (RA) T: +39 0546 46 19 6 / F: +39 0546 46 25 3 / E: info@laghishop.it SITO WEB: WWW.CUBAUTOPARTS.COM

USERNAME: _____

PASSWORD:

Indice degli argomenti

- 1. Introduzione al Sensore AID
- 2. Effettuare la diagnosi/Descrizione dei risultati
- 3. Nuovo Sensore
- 3.1 Duplicazione automatica
- 3.2 Duplicazione manuale
- 3.3 Programmazione del sensore vergine
- 4. Copia e modifica dell'UNI-Sensor

- 4.1 Copia dell'ID Sensore
- 4.2. Modifica manual dell'ID
- 4.3. Modifica manual D/S
- 5. ID to PC
- 6. OBDII
- Impostazioni dello strumento Sensor AID
- 8. Garanzia

1. Introduzione al Sensore AID



Il dispositivo Sensor AID è progettato per effettuare la diagnosi e interagire con i sensori di pressione utilizzando un Sistema di comunicazione wireless (radiofrequenza) al fine di:

- Ricevere informazioni dai sensori di pressione dei pneumatici
- Verificare l'ID di ogni sensore di pressione montato sui cerchi del veicolo
- Assistere i tecnici nella gemstione del TPMS CUB durante le procedure di apprendimento

NOTE

La diagnosi del sensore deve avvenire attraverso le antenne situate sul lato destro o sinistro dello strumento.

Introduzione al dispositivo Sensor-AID - La tastiera



Accensione/Spegnimento On



Navigazione tra schermate utilizzando le frecce (su/giù)



Tasto Enter, premere per selezionare una funzione o validare dei parametri



La connessione USB permette di aggiornare lo strumento attraverso il software CUB

Low Bat • L'indicatore si mostrerà rosso in caso di batteria scarica



L'indicatore si mostrerà di colore arancio durante la carica



Tasto Esc, premere per tornare al menu precedente senza validare alcun parametro



Connettere al modulo OBD II attraverso il cavo RJ11

Introduzione al dispositivo Sensor-AID – Accensione del dispositivo



Premere e tenere premuto il tasto per accendere il dispositivo

SENSORAL



dal menu "Impostazioni".

Durante l'accensione il display visualizzerà il logo CUB e l'area di utilizzo. E' possibile selezionare EUR/USA

Nella seconda schermata segue la versione del software.



A questo punto il dispositivo si trova nella schermata di selezione della marca del veicolo

2. Diagnosi del sensore- Effettuare la diagnosi





Utilizzare le frecce per scorrere su e giù l'iniziale della marca

MAKER SELECTION

A B C D E F G H I J

K L M N O P Q R S T

U V W X Y Z

BENTLEY
BMW

BMW depuis 2011
1 Cabriolet(E88)
1 Coupe(E82)

Selezione della marca:
Utilizzare I pulsanti a
freccia per scorrere l'alfabeto delle marche,
premere "Enter" per
selezionare la lettera
corretta.

Selezione della Marca:
Utilizzare I pulsanti a freccia per cercare tra le marche con la lettera scelta. Premere "Enter" per proseguire.

Selezione del Modello: Usare I pulsanti a Freccia per scorrere tra i modelli. Premere "Enter" per proseguire.

1 Cabriolet(E88)

09/2010-12/2010(433) 2011+(433)

Selezione dell'anno:
Utilizzare i pulsanti
A freccia per selezionare
l'anno. Premere "Enter"
per proseguire.

1 Cabriolet (E88)

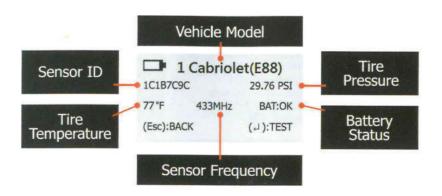
DIAGNOSE SENSOR NEW SENSOR WIRELESS ID/RL MODIFY

Selezione della funzione: Utilizzare I pulsanti A freccia per selezionare la funzione "DIAGNOSE SENSOR" e premere "Enter" per effettuare la diagnosi. 1 Cabriolet (E88)
(Esc): Stop
DIAGNOSING SENSOR

DIAGNOSI SENSORE:
Il tester attiverà ora il
sensore. Il tempo di
reazione di quest'ultimo
dipenderà dal tipo di
sensore e dalla marca
dello stesso.
Il tester emetterà un beep
dopo aver ricevuto le
informazioni dal sensore.

Diagnosi del sensore - Descrizione dei Risultati

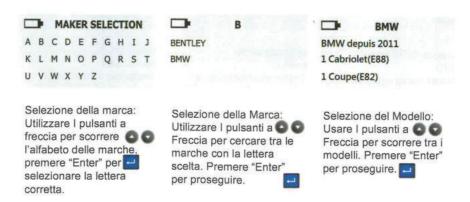
L'Immagine sottostante è un esempio di comunicazione di dati dal sensore



NOTA II Tester identificherà l'informazione trasmessa dal sensore. Non tutti i sensori trasmettono tutte le informazioni mostrate.

3 Nuovo Sensore- Duplicazione di un sensore O.E.

Questa funzione è pensata per permettervi di saltare il procedimento con OBDII e automaticamente duplicare un sensore O.E.



NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

1 Cabriolet(E88) 1 Cabriolet (E88) **NEW SENSOR AUTO DUPLICATE** 09/2010-12/2010(433) DIAGNOSE SENSOR MANUAL DUPLICATE **NEW SENSOR** 2011+(433) WIRELESS ID/RL MODIFY PROGRAM BLANK SENSOR Selezione dell'anno: Selezione della funzione: Selezione della funzione: Utilizzare i pulsanti Utilizzare I pulsanti Utilizzare I pulsanti

Selezione dell'anno:
Utilizzare i pulsanti
A freccia per selezionare
l'anno. Premere "Enter"
per proseguire.

Selezione della funzione:
Utilizzare I pulsanti
a freccia per selezionare
la funzione "NEW
SENSOR" e premere
"Enter" per effettuare la
diagnosi.

Selezione della funzione:
Utilizzare I pulsanti a a freccia per selezionare
la funzione "AUTO
DUPLICATE" Premere
"Enter" per proseguire.

NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub.

3.1 Auto Duplicazione- Auto Duplicare un Sensore O.E

Questa funzione è pensata per permettervi di saltare il procedimento con OBDII e automaticamente duplicare un sensore O.E.

NEW SENSOR (Esc): Stop DIAGNOSING SENSOR

Processo di Ricerca dell'ID: Il Tester ricercherà ora l'ID del sensore. Il tempo di risposta può variare a seconda dal tipo e dalla marca del sensore. Il Tester emetterà un Beep dopo aver ricevuto le

informazioni dal sensore.

NEW SENSOR

ICIB/C9C

(Esc) : BACK () : PROGRAM

Duplicazione del Sensore: Il Tester mostrerà

Il Tester mostrerà ora l'ID del Sensore. Premere il pulsante "Enter" Per programmare il sensore universale Cub. Nota: Una volta che si è ottenuto il sensore ID premere direttamente il pulsante "Enter" per programmare il nuovo sensore. Se si preme il pulsante "Esc" l'ID sensore verrà cancellato e la procedura andrà ripetuta dall'inizio.

NEW SENSOR

PROGRAM SUCCESSFUL Sensor ID 1C1B7C9C

(Esc) : BACK () : PROGRAM

Completare la
Duplicazione:
Il Tester duplicherà ora il
sensore per voi,
Udirete due Beep quando
il sensore sarà stato
duplicato.
Nota: Le funzioni di
Duplicazione e
Programmazione
funzionano solamente
con Sensori e Tester
Cub.

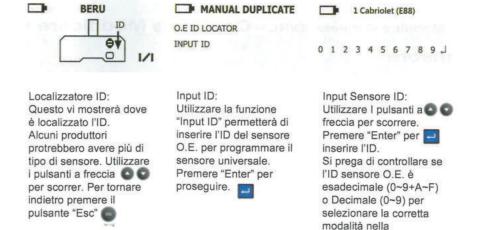
3.2 Duplicazione Manuale- Duplicare Manualmente un Sensore O.E.

Questa funzione è progettata per permettervi di saltare il procedimento con OBDII e manualmente duplicare un sensore O.E.



NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

Questa funzione è progettata per permettervi di saltare il procedimento con OBDII e manualmente duplicare un sensore O.E.



NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

duplicazione manuale.

3.3 Programmare Sensori Vuoti – **Programmare un Sensore Vuoto**

Questa funzione è progettata per permettervi di programmare un sensore vuoto come sensore O.E. per veicoli con funzioni di auto-apprendimento.

NEW SENSOR AUTO DUPLICATE MANUAL DUPLICATE PROGRAM BLANK SENSOR Selezione della Funzione: Utilizzare I pulsanti a freccia per selezionare "PROGRAM BLANK SENSOR" Premere

"Enter" per proseguire.

corretto sia inserito nel

Assicurarsi che il sensore

Nota:

supporto.

NEW SENSOR
(Esc) : Stop
PROGRAM SENSOR ...

Programmare Sensore Vuoto: Il Tester programmerà ora il sensore per voi, a tale procedura seguirà la cancellazione dei dati e Programmazione e verifica.

PROGRAM SUCCESSFUL Sensor ID 1C187C9C

(Esc) : BACK () : PROGRAM

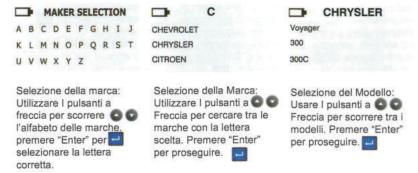
Programmazione completata:
Quando la programmazione è completata, udirete due brevi beeps quando il sensore sarà stato programmato.

NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

4. Modifica Wireless ID/RL - Copiare e Modificare un

sensore

Questa funzione è progettata per permettervi di saltare la procedura con cavo e permettervi di copiare o modificare un sensore O.E.



NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

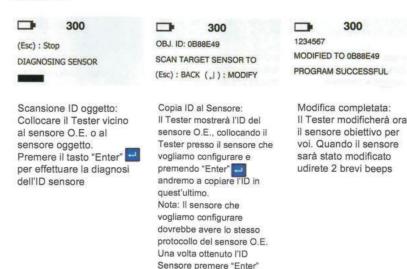
Questa funzione è pensata per permettervi di saltare il procedimento con OBDII e copiare automaticamente un sensore O.E.



NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

4.1 Copia ID Sensore - Copia Wireless Sensore ID

Questa funzione è progettata per saltare il procedimento mediante OBDII e copiare senza cavo un sensore O.E.



per configurare direttamente

il sensore obiettivo. Se si preme "Esc" l'ID sensore

sarà cancellato e si dovrà ripetere la procedura

4.2 Modifica Manuale ID - Modificare Manualmente un Sensore

Questa funzione è progettata per permettervi di saltare il procedimento tramite OBDII e modificare wireless un sensore obiettivo

300 SENSOR ID COPY MANUAL ID MODIFY MANUAL R/L MODIFY

300 SCAN ORIGINAL ID

300 ORG. ID: 0B88E49

(Esc): BACK (): TO SCAN

(Esc) : BACK (△) : KEY IN

Selezione della Funzione: Utilizzare I pulsanti a freccia per selezionare "MANUAL ID MODIFY" e premere "Enter" per proseguire.

Controllo ID Originale: Collocare il sensore obiettivo presso il Tester e premere "Enter" per effettuare la scansione dell'ID originale per assicurarsi che sia corretto l'oggetto della modifica.

Scansione Completata: Il tester mostrerà ora l'ID del sensore obiettivo. Udirete 2 brevi beeps quando il sensore sarà stato scansionato. Premere "Enter" per prosequire.

NOTA Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

300

0B88E49

300 0A99D52

0123456789 ABCDEFJ

Modifica Completata:

MODIFIED TO 0A99D52

PROGRAM SUCCESSFUL

Immettere l'ID Sensore: Utilizzare I tasti a freccia per scorrere e premere "Enter" per inserire le lettere/numeri che compongono l'ID

Il tester modificherà ora il sensore per voi. Udirete 2 brevi beeps al termine dell'operazione.

Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

4.3 Modifica Manuale R/L - Modificare Manualmente un Sensore

Questa funzione è progettata per permettervi di modificare senza cavo la posizione destra/sinistra del sensore

300 SENSOR ID COPY MANUAL ID MODIFY

300 SCAN ORIGINAL ID

300 ORG. ID: 0B88E49

MANUAL R/L MODIFY (Esc) : BACK () : TO SCAN

(Esc) : BACK () : SET R/L

Selezione della Funzione: Utilizzare I pulsanti a freccia per selezionare "MANUAL R/L MODIFY" e premere "Enter" per proseguire [53]

Controllo ID Originale: Collocare il sensore obiettivo presso il Tester e premere "Enter" per effettuare la scansione dell'ID originale per assicurarsi che sia corretto l'oggetto della modifica.

Scansione Completa: Il tester mostrerà ora l'ID del sensore obiettivo. Udirete 2 brevi beeps quando il sensore sarà stato scansionato. Premere "Enter" per impostare la posteriore sinistra "R/L"

Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

300 SET WHEEL: R SET WHEEL: L

300 0B88E49 SET WHEEL: L PROGRAM SUCCESSFUL

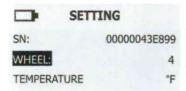
R/L Selezione della Gomma: Utilizzare I pulsanti a freccia per selezionare la posteriore sinistra (R/L), premere "Enter" per effettuare la modifica

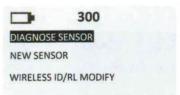
Modifica Completata: Il tester modificherà ora il sensore in oggetto. Udirete 2 brevi beeps al termine dell'operazione.

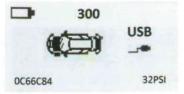
Le funzioni di Duplicazione e Programmazione funzionano solo con Sensori Universali e Tester Cub

5 ID al PC - Salvare le informazioni ID nel PC

Questa Funzione è progettata per permettervi di salvare 4 ID di Pneumatici sul Vostro PC.





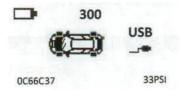


Numero Pneumatici: La funzione ID to PC funziona solo se si lavora con 4 pneumatici. Impostare in primo luogo quindi il numero di pneumatici a 4 nella pagina di impostazioni.



Scan degli ID dei 4
pneumatici:
Un rilievo delle 4 gomme
apparirà sullo schermo.

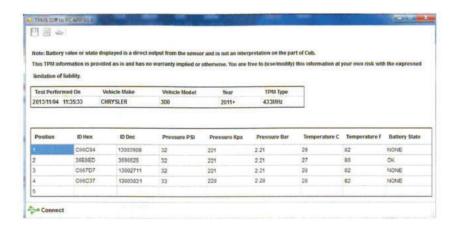
Utilizzare I pulsanti a
freccia per selezionare la
posizione della gomma e
premere "Enter" per
effettuare la diagnosi.







Connessione con PC: Una volta completata la scansione degli ID delle 4 gomme connettere il pc per salvare i dati. Connessione con PC: Eseguire il file "TPMS ID# TO PC APP V1.0" sul Vostro PC e in seguito connettere il Vostro Tester al PC via USB. Salvare I dati degli ID: Dopo 1 secondo, I 4 ID verranno caricati sull'applicazione. In seguito potete salvare questi dati cliccando sull'icona nell'angolo alto a sinistra. Il formato del file è Txt.

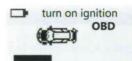


6 оври – Lettura/Scrittura ID Pneumatici tramite OBDII

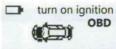
Questa Funzione è progettata per permettervi di scrivere o leggere 4 ID pneumatico tramite OBDII.



"Esc" per tenere questi dati precedentemente salvati.



Scansione dell'ID Sensore: Far partire la diagnosi del sensore, partendo dalla Anteriore Sinistra (LF) e sequendo l'ordine Anteriore Destra (RF), Posteriore Destra(RR) e Posteriore Sinistra (LR). Premere "Enter" per iniziare la diagnosi. Il pneumatico che lampeggia a schermo indica la posizione del pneumatico selezionato



ID:C411111 26.39PSI

ID: C422222 26.29PSI

turn on ignition

OBD

Acquisire 4 ID Sensori: Ora otterrete dai 4 ai 5 ID Sensori (LF; RF; RR; RL e la ruota di scorta se presente) dal processo di scansione.

turn on ignition OBD

ID: C433333 26.43PSI

turn on ignition OBD

ID: C444444 25.98PSI

6 OBDII - Lettura/Scrittura ID Pneumatici tramite OBDII



turn on ignition 1.CONNECT OBD TO CAR 2.ACC ON ENGINE OFF 3.CONNECT OBD TO TOOL OBDII connected **OBDII Module Version** Software: v4.00 Hardware: v3.00

Connessione OBDII: Inserire il modulo OBDII nella presa per OBDII del veicolo e connettere l'OBDII al tester tramite il cavo apposito. Accendere il veicolo in modalità ACC (solo elettronica, no accensione motore). Apparirà quindi la seguente schermata

- 1) Connettere OBDII al veicolo
- 2) Accendere vettura in modalità ACC (motore spento)
- 3) Connettere l'OBDII al Tester

OBDII connected

OBDII connected

OBDII connected

READ VEHICLE DATA

READ CAR ID

WRITE CAR ID

Scrivere ID Vettura: Utilizzare I pulsanti a 🙆 💿 freccia per selezionare "Write Car ID" e premere "Enter" per selezionare.

OBD INITIALING ...

Processo di scrittura dell'ID Veicolo: L'OBDII della Cub scriverà ora l'ID del sensore nella ECU (Centralina del veicolo). Il tempo di

risposta del veicolo dipende dall'anno dello stesso. Il tester emetterà un BEEP dopo aver ricevuto l'informazione riguardo il sensore.

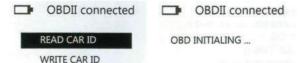
OBDII connected

OBD WRITE IDs ...

OBDII connected WRITE SUCCESSFUL

Scrittura ID Veicolo completa: Dopo che il tester ha sovra scritto con successo gli ID del sensore nella ECU, udirete 2 brevi beeps.

OBDII - Lettura/Scrittura ID Pneumatici tramite modulo OBDII



OBD READ IDs ...

OBDII connected

Leggere ID Veicolo: Utilizzare I pulsanti a freccia per selezionare "Read Car ID" premere "Enter" per proseguire

Processo di lettura del ID della vettura: L'OBDII comunicherà ora con il veicolo per riconoscere l'ID sensore. Il tempo di risposta potrebbe variare a seconda del modello di vettura. Il tester emetterà un beep dopo aver ricevuto le

informazoni del sensore.

OBDII connected

READ SUCCESSFUL

Lettura ID vettura completata: Il tester, dopo aver estratto gli ID dalla ECU emetterà 2 brevi beeps.

7 Impostazioni Tester (Sensor Aid) - Impostazioni Strumento



AREA:

Selezione Lingua:

Utilizzare il pulsante

lingua di preferenza.

"Enter" per selezionare la

Premere "Esc" per entrare nelle impostazioni- Menù selezione Costruttore

SETTING

SETTING LANGUAGE: English 00000043E899

EUROPE

LANGUAGE: SN: EUROPE AREA:

> Codice Seriale Tester: Il codice seriale è utilizzabile per l'aggiornamento dello strumento, via internet o via CD. Nota: Tutti gli aggiornamenti sono collegati al seriale del Tester.

LANGUAGE: English English 00000043E899 SN: 00000043E899 EUROPE

AREA:

Area: Utilizzare il pulsante "Enter" per selezionare la regione tra EUR/USA.

SETTING

SETTING SETTING SETTING WHEEL: WHEEL: 1 WHEEL: °C TEMPERATURE: °C TEMPERATURE: TEMPERATURE: °C PRESSURE: PSI PRESSURE: PSI PRESSURE: PSI

Numero di Pneumatici: Per scansionare un solo sensore selezionare 1. Per scansionare 4 sensori selezionare 4. Nota: La funzione da ID a PC è disponibile solo per 4 pneumatici.

Temperatura: Utilizzare il pulsante "Enter" per scegliere tra Fahrenheit e Celsius.

Pressione Pneumatico: Utilizzare il pulsante "Enter" per scegliere tra PSI e kPa.

SETTING SETTING SETTING ID FORMAT Auto Auto ID FORMAT: Auto ID FORMAT: AUTO OFF: AUTO OFF 3 min 3 min AUTO OFF: 3 min 15 DISPLAY CONTRAST: 15 DISPLAY CONTRAST 15 DISPLAY CONTRAST:

Formato ID: Cambiare il Formato dell'ID da decimale a esadecimale utilizzando il pulsante "Enter" Nota: Questa impostazione è automatica, cambia automaticamente sulla base degli input ricevuti.

Auto spegnimento: L'utente può modificare il tempo entro cui il Tester si spegne in modo automatico quando non viene utilizzato. Per disabilitare questa impostazione premere il pulsate "Enter"

Contrasto dello schermo: L'utente può aggiustare il contrasto dello schermo. Premere "Enter" e successivamente utilizzare I pulsanti a Freccia per aggiustare il grado tra 01 e 30.

SETTING

AUTO OFF: 3 min DISPLAY CONTRAST: 15 BUZZER: ON

Segnale Sonoro: L'utente può aggiustare il segnale sonoro che si riceve quando si ricevono le informazioni dal sensore. Premere il pulsante "Enter" per emettere il segnale e utilizzare i pulsanti a freccia per disattivarlo/attivarlo



Press ESC again to go back to maker selection.

8 Garanzia - Garanzia dello Strumento

I prodotti CUB Autoparts sono garantiti per difetti di materiale per 365 giorni dopo la data dell'acquisto. Se il prodotto fallisse sotto normali circostanze, durante il primo anno, CUB Autoparts riparerebbe o sostituirebbe il prodotto quasto. I prodotti non saranno riparati o sostituiti se utilizzati in modo incorretto o inappropriato. Per ottenere una riparazione o una sostituzione del prodotto sotto garanzia, contattare il distributore locale. Sarà necessaria una prova di acquisto del prodotto con evidenza della data di acquisto per poter usufruire della garanzia.

Cub Autoparts non è responsabile per alcun danno arrecato dall'utilizzo del prodotto.



NOTA La garanzia non copre le viti per le valvole per pneumatici. Le viti e i bulloni vanno sostituiti quando si cambiano i pneumatici o i sensori per i pneumatici.



Attenzione: Utilizzare solo parti di ricambio CUB. L'utilizzo di altri marchi non permetterà al sistema di funzionare e annullerà la garanzia.

Attenzione

Leggere queste semplici linee guida. Non seguirle potrebbe essere pericoloso o Illegale. Leggere le istruzioni per ulteriori informazioni.



ACCENSIONE IN SICUREZZA Non accendere il dispositivo Quando la modalità

wireless è proibita o quando potrebbe causare interferenze o danni.



SPEGNERE DURANTE RIFORNIMENTO Non usare il dispositivo ad una stazione di rifornimento. Non usare vicino a carburanti



SPEGNERE IN PRESENZA DI SCOPPI Seguire tutte le restrizioni.

presenza di esplosioni

Non utilizzare il dispositivo in

INTERFERENZE

o sostanze chimiche.

Tutti I dispositive wireless potrebbero essere soggetti a interferenze, la quale potrebbe influenzarne le performance.



USARE SENSIBILMENTE

Utilizzare solo nelle normali posizioni spiegate nella documentazione del prodotto. Non toccare l'antenna se non necessario



CONNETTERE AD ALTRI DISPOSITIVI:

Quando ci si connette ad altri dispositive leggere le istruzioni per un sicuro utilizzo. Non connettere con prodotti non compatibili.



RESISTENZA ALL'ACQUA Il dispositivo non è resistente all'acqua.



SERVIZIO QUALIFICATO

Solo personale qualificator può installare o riparare questo strumento.



BATTERIE

Utilizzare solo batterie e applicazioni autorizzate. La batteria deve essere caricata al Massimo per il primo utilizzo.



Non gettare le batterie nel fuoco in quanto potrebbero esplodere. Le batterie potrebbero anche esplodere se danneggiate. Buttare le batterie nel modo regolato dalle leggi. Riciclare guando possibile. Non disfarsi del dispositivo come scarto casalingo.

Dichiarazione FCC

Questa strumentazione è stata testata ed è risultata in linea con i limiti di una Classe B di strumenti digitali, ai sensi della Parte 15 delle regole del FCC. Queste sono progettate per prevedere una ragionevole protezione contro interferenze dannose in un complesso residenziale. Queste strumentazioni generano, utilizzano e possono diffondere onde radio di energia, che se non usate secondo le istruzioni possono portare ad interferenze nelle comunicazioni radio. Non ci sono garanzie che tale interferenza non accada in un particolare complesso. Se si accerta che tali strumenti stanno causando interferenze con la ricezione delle radio/televisioni seguire le seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
- · Aumentare la distanza tra la strumentazione e l'oggetto influenzato.
- · Connettere l'equipaggiamento ad una presa di un circuito diverso da quello a cui è connesso il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico di Tv/Radio.

Dichiarazione IC

Il requisito è specificato nella sezione 5.3 RSS-GEN. Questo strumento è in linea con gli standard della licenza RSS dell'industria del Canada.

Norma di conformità CE

Tutti I sensori CUB targati CE sono prodotti in linea con I requisiti essenziali e le altre direttive della norma 1999/5/EC. Una copia della dichiarazione di Conformità sarà fornita su



Smaltimento dei rifiuti elettronici e delle strumentazioni elettriche.

Questo marchio sul prodotto o sui documenti che lo accompagnano indica che esso è in linea con le Direttive EU 2002/96/EC. In caso di smaltimento di questi prodotti bisogna trattarli come rifiuti Elettronici (WEEE).





CUB ELECPARTS INC

No.6, Lane 546, Sec. 6, Chang Lu Rd., Fuhsin Hsiang, Chang Hua County, Taiwan http://www.cubautoparts.com

Per ottenere una riparazione o una sostituzione del prodotto sotto garanzia, o per ricevere assistenza, contattare il distributore locale